

# Ніва

ОРГАН ГАЛОЎНАГА ПРАЎЛЕННЯ БЕЛАРУСКАГА ГРАМАДСКА-КУЛЬТУРНАГА ТАВАРЫСТВА

№ 36 (238)	ГОД VI	БЕЛАСТОК 3 ВЕРАСНЯ 1961 ГОДА	ЦАНА 60 ГР.
------------	--------	------------------------------	-------------



## ПЕРАД ПЕРШЫМ ЗВАНКОМ

Мінуў бестурботны час канікул, час заслужанага адпачынку і летніх прыгод. Школы ізноў вітаюць гаманлівую дзетвару, якая пачынае свой новы, чарговы год напружанай працы. У многіх школах нашай краіны заняты пачнуцца ўпершыню. Агульнымі ж намаганнямі цэлага грамадства штогод уступаюць у эксплуатацыю новыя школьныя будынкі — помнікі Тысячагоддзя.

1 верасня — гэта святочны дзень у жыцці школы. Паглядзіце толькі навокал сябе: усюды нейкі ўрачысты настрой, вучні і вучаніцы прыгожа апрануты, у руках букеты кветак... Але вось заўтра ўжо трэба адчыніць кніжку і адправіцца ў хваляючае падарожжа за новымі ведамі, без якіх нельга жыць у наш цікавы час.

Колькі ж ізноў спатрэбіцца стаў рапнасці і ўседлівасці, а часам нават мужнасці, каб рашыць нейкую складанейшую матэматычную задачу, або вывучыць напамяць доўгі верш. Навука — гэта ж вельмі адказны абавязак і самаадданая праца. Узнагародай за поспехі ў ёй з'яўляюцца добрыя адзнакі.

Паміж «Нівай» і вучнямі беларускіх школ на Беласточчыне ўстанавілася добрая традыцыя — пастаянна перапісвацца. Мы ўпэўнены, што і ў гэтым годзе яна будзе працягвацца.

З выпадку новага навучальнага года ўсім настаўнікам і вучням жадаем ад пчырага сэрца самых найлепшых поспехаў у працы і навч

### НА ПЕРШЫМ УРОКУ АРЫФМЕТЫКІ

У БЕЛАСТОЦКІМ МУЗЕІ АДКРЫТА ВЫСТАЎКУ НАРОДНАГА МАСТАЦТВА БЕЛАСТОЧЧЫНЫ, САРГАНІЗАВАНУЮ У ГОНАР ТЫСЯЧАГОДДЗЯ ПОЛЬСКАЙ ДЗЯРЖАВЫ. ВЫСТАЎКА АДКРЫТА БУДЗЕ ДА КАНЦА ВЕРАСНЯ. АБ ГЭТАЙ ЦІКАВАЙ ВЫСТАЎЦЫ ПІШАМ НА СТАР. 3.



## МАКСІМ ТАНК

\* \* \*

Непакой за цябе, зямля мая,  
За твой ураджай і мірны сон,  
За дрэва кожнае ў гаях,  
За весніх песень перазвон.  
Непакой за цябе, зямля мая, —  
Мой хлеб надзённы.

Часамі ён горкі ад пылу быў,  
Часамі салёны ад слёзаў быў,  
Часамі гарачы ад пораху быў,  
Але і салодкі ад дружбы быў  
Мой хлеб надзённы.

І не кладзіце мне хлеб другі  
У кайстру, калі я ў дарогу іду,  
На стол, калі бяседу вяду,  
На сэрца, калі на ім рукі складу.

### НАШЫ ІНТЭРВ'Ю У ДАРОЖКАХ 28 ЦЭНТНЕРАЎ 3 ГЕКТАРА

Аб сёлеташнім ураджай гутарым з рахункаводам спудзельні прадукцыйнай у Дарожках, Беластоцкага павета, Аляксандрам Вішнеўскім.

— Як праходзіла жніво на палях вашай спудзельні?

— Хаця надвор'е было наогул неспрыяльнае, аднак жніво ў нас праходзіла надрэнна. Каля 20 гектараў сабралі камбайнам. Камбайн наш карыстаўся папулярнасцю і сярод аднаасобнікаў. Шмат сялян вельмі ахвотна наймалі яго ў нас.

— Які сёлеташні ўраджай у спудзельні?

— Цудоўны. Абмалацілі частку жыта, дык выдала 25 цэнтнераў з гектара. У сярэднім ураджай жыта будзе не менш 22 цэнтнераў з гектара. Гэтакі ж ураджай і аўса. А пшаніцы азімай атрымалася ў сярэднім па 28 цэнтнераў з гектара. Параўноўваючы сёле-

(Працяг на стар. 4.)

25 жніўня 1939 года былі выданы загады, паводле якіх гітлераўскія войскі мелі ўжо наступнага дня, н. світанні, атакаваць Польшчу. У пачатку красавіка 1939 г. Гітлер і галоўнакамандуючы арміяй генерал Кейтэль падпісалі дакументы, якія мелі крыптанім «Фаль Вайс». Яны выразна гаварылі аб знішчэнні Польшчы, як дзяржавы. Пазнейшыя наступленні Гітлера, у маі і жніўні 1939 г., не пакідалі нія-

### У ГАДАВІНУ ВЕРАСНЯ

## ГАРАНТЫ ДЛЯ Польшчы УЛ. ЛАЗІНСКІ

кіх сумненняў, што тут разыходзілася аб Гданск, ці аўтастраду праз т. зв. паморскі «калідор», але мэтай было «знішчэнне жывых сіл праціўніка». Зрэшты, сам Гітлер на тайнай канферэнцыі генералаў, якая адбылася 22 жніўня, адкрыта сказаў, што асноўным заданнем вайны з Польшчай павінна быць поўнае знішчэнне яе.

Чаму ж, аднак, вайна не выбухнула 26 жніўня, але на тыдзень пазней? Менавіта, 25 жніўня брытанскі ўрад ратыфікаваў заключаны з Польшчай пакт аб дапамозе. Гітлер, даведаўшыся аб гэтым вечарам, адмяніў выданне ўжо загады. Калі 6, урэшце, Вялікабрытанія захацела супольна з Францыяй выканаць свае абавязальствы і аказаць Польшчы мілітарную дапамогу, тады б сітуацыя Германіі поўнасьцю змянілася. Гэта прымусіла б Гітлера ваяваць на двух фронтах, чаго ён вельмі не хацеў, таму што не адчуваў сябе належным чынам падрыхтаваным.

(Працяг на стар. 2)



## ГАРАНТЫ ДЛЯ ПОЛЬШЧЫ

(Працяг са стар. 1)

Аднак ваганні Гітлера не працягваліся доўга. Ён на працягу некалькі дзён пераканаўся, што Вялікабрытанія не намерваецца выступіць, што «па пытанню аб калідоры Англія была ў асноўным гатова паразумецца з Германіяй». Аб гэтых намерах Англіі гаварыў у час Нюрнбергскага працэсу шведскі прамысловец Дагльэус, які яшчэ 5 хвілін перад выбухам вайны спрабаваў давесці да мірнай канферэнцыі накіштальт мюнхенскай, што ў сваю чаргу азначала б перакрэсленне тэрытарыяльнай інтэгральнасці Польшчы. Аб двудушнасці брытанскай палітыкі сведчыць таксама змест ліста тагачаснага міністра замежных спраў Вялікабрытаніі лорда Галіфакса, накіраванага 27 жніўня 1939 г. Гітлеру, у якім ён піша, што «карацеўскі ўрад жадае давесці да мірнага вырашэння». Такую самую пазіцыю заняў у сваім лісце ад 26 жніўня французскі прэм'ер Даладэ. Такім чынам Гітлер прышоў да вываду, што ніхто не спяшаецца аказваць Польшчы вайсковую дапамогу. Калі 1 верасня 1939 г. асноўныя сілы яго арміі напалі на Польшчу, на заходняй граніцы Германіі не пачуўся ніводзін выстрал, нягледзячы на тое, што насупраць слабых нямецкіх прыгранічных пастоў знаходзілася каля ста французскіх і брытанскіх дывізій.

Польшча надта ж дарага заплаціла за сваю

палітыку давер'я спярша Гітлеру, а пасля заходнім саюзнікам. Палітычная слепата санацыі неадразу падвяргалася вострай крытыцы. І вось яшчэ раз трэба звярнуць увагу на адну з крыніц вераснёвай трагедыі — на лютую нянавісць санацыяных палітыкаў да Савецкага Саюза. Лёсы другой сусветнай вайны маглі б зусім інакш выглядаць, калі б санацыяны ўрад прыняў савецкую прапанову аб мілітарнай дапамозе. Захаваліся стэнаграфічныя размовы маршала Варашылава з брытанскім адміралам Драксам і французскім генералам Думенсам, праведзеных у Маскве ад 12 да 21 жніўня 1939 г. аб неабходнасці наладжвання супольнага антыгітлераўскага фронту. Адзначым, што гэтыя прадстаўнікі Захаду не атрымалі ад сваіх урадаў паўнамоцтваў, каб прыняць нейкія абавязальствы, што выразна сведчыла аб несур'ёзным падыходзе Захаду да маскоўскай канферэнцыі. Варта прыгадаць з гэтай стэнаграфіі тыя фрагменты, у якіх гаворыцца аб Польшчы.

«Маршал Варашылаў: Пане генерале, пане адмірале, мяне цікавіць наступная справа... Ці генеральныя штабы Вялікабрытаніі і Францыі прадбачаюць, што савецкія сухапутныя сілы будуць прапушчаны праз тэрыторыю Польшчы, каб маглі непасрэдна сутыкнуцца з ворагам, калі выступіць ён супраць Польшчы?... Гэтыя пытанні мяне найбольш цікавяць. (Адмірал Дракс вядзе даўжэйшую размову з ген. Думенсам).

Генерал Думенс: Мяркую, што Польшча і Румынія будуць маліць вас, пане маршал, каб аказаць ім дапамогу.

Маршал Варашылаў: А можа не будучы?»

Маршал Варашылаў не памыліўся. Санацыяная Польшча не хацела саюза з СССР, а заходнія саюзнікі нічога не зрабілі, каб у гэтай справе дапамагчы. Вядома ж урэшце, што ў сваіх стратэгічных планах заходнія саюзнікі не прадбачвалі кааліцыі з савецкай дзяржавай супраць гітлераўскай Германіі. Тут разыходзілася аб тое толькі, каб як мага шпарчэй апынуліся насупраць сябе дзве дзяржавы — Германія і Савецкі Саюз, каб Гітлер без затрымкі напад на СССР; Польшча ж была тут толькі нічога не значаючай пешкай у вялікай справе, якой было знішчэнне сацыялістычнай дзяржавы.

Надзеі Вялікабрытаніі і Францыі не здзейсніліся, а пакуль што ахвярай гэтых планаў аказалася Польшча, пазбаўлена рэальнай дапамогі, якая магла толькі прыйсці з Усходу.

У 22 гадавіну верасня варта звярнуць увагу на пытанне рэальных і нерэальных гарантый для Польшчы. 22 гады таму назад заходнія гарантыі аказаліся звычайнай утопіяй. Аднак пасля такой трагічнай лекцыі, якой была другая сусветная вайна, мы прыйшлі да правільных вывадаў. Зараз, калі ў Заходняй Германіі адраджаюцца мілітарысцкія і рэваншысцкія сілы, узгадваючы на гітлераўскіх традыцыях, вялікага значэння набывае саюз Польшчы з сацыялістычнымі краінамі, яе ўдзел у абарончым Варшаўскім пакце. Сённяшнія гарантыі для Польшчы азначаюць нашую поўную незалежнасць і інтэгральнасць. Гэта гарантыі захавання міру ў Еўропе.

УЛ. ЛАЗІНСКІ

# ТУРЫСТЫЧНЫЯ ЎРАЖАННІ

ВІКТАР ШВЕД

Экскурсія з Беластока выклікае ў Крэкаве небывалае здзіўленне. «Так здалёк вы прыехалі», — чуліся галасы пракожных. Падыходзілі да нас і даўнія жыхары Беластока, якія некалькі год таму пакінулі наш горад, а да якога адносяцца з пашанай і сімпатыяй. У нас, Беластаччан, пабыўка ў даўняй сталіцы Польшчы выклікае эразумелае зацікаўленне. Адусюль вее тут старыноў. Кожнага экскурсанта перш за ўсё вабіць да сябе гістарычная сядзіба каралёў — Вавэль. Тут цешаць вока бяспечныя арэасы, тут у падземеллях катэдры спачываюць ужо сотні год польскія каралі, тут побач ляжаць карыфеі польскай літаратуры Адам Міцкевіч і Юльіш Славацкі. Не былі ў згодзе за жыцця, дык пагадзілі іх пасля смерці. Падыймаем на высокую вежу, на якой умацаваны аграмадны 18-тонны звон Зыгмунта. У доказ нашай пабыўкі на Вавэлю зрабілі памятны здымак на фоне кафедры.

Надзвычайнае ўражанне робіць на ўсіх нас сла-

вуты алтар Віта Ствоша ў касцёле Марыяцкім. Пасля выхаду з касцёла наш экскурсавод доманструе ланцугі, прымацаваныя да сцен пры ўваходзе ў касцёл, у якія быццам бы калісці закоўвалі жонак багатых мяшчан за здраду сваіх мужыкоў. «Каб так сёння», — уздыхнуў за маймі плячыма нейкі малады мужчына, які затрымаўся ля касцёла. Ля сцен стараўнага Ягелёнскага ўніверсітэта, пабудаванага яшчэ каралём Польшчы Казімірам Вялікім у 1364 годзе, сустрапілі мы выпадкова з уадавай дэлегацыяй Гань на чале з яе прэзідэнтам Квамэ Крумаг.

Пакідаем Кракаў з яго высачэзнымі 58 касцёламі і напраўляемся ў Закапанэ. У меру набліжэння да гэтай маляўнічай горнай мясцовасці ўзрастаюць у нас турыстычныя зацікаўленні.

Добрае надвор'е. Любуемся прыгожымі краявідамі, раскінутымі па абалі крутой шасейнай дарогі.

Чым далей аставаўся за намі Кракаў, тым краявіды былі больш разнастайнымі. На гарызонце паказаліся высокія чорныя масівы — Татры



— Таварыш камандзір, матацыклісты! — убогшы ў хату крыкнуў Шпакаў.

— Дзе? — устаў з-за стала Мінай, які разам з камісарам і Галубавым вячэраў у знаёмага калгасніка.

— У дзесяці кіламетрах, у Стволкаве.

— Шмат іх? — спытаў Шкрэда.

— Ды не, чалавек шэсцьдзесят...

— Рычард, — сказаў Мінай, — вазьмі байцоў Пічагурава і давай у Стволкава, а мы з Галубавым заскочым у лагер: трэба папярэдзіць Палубінскага. Сустранемся на ўскраіне лесу, дзе крыж.

Гадзін у пяць раніцы яны прыбылі ў лагер. У зямлянцы Галубава, пакуль той збіраў хлопцаў, Мінай задрамаў. Але тут жа прагнуўся і ўстаў на дзверы амаль перапаханымі вачыма.

81

2 стр. НІВА

Яму здалося, быццам не ў зямлянку, а ў хату яго маці, дзе былі цяпер дзеці, раптам увашоў малады, з нахабнымі блакітнымі вачыма Фаменкаў і, апершыся аб сцяну, стаіць і глядзіць з лютай злосцю на анямелую перад ім Лізу. І ў руцэ ў яго гадзюкай уецца пераплечены дротам гумовы бізун... Ох, Васька, няма ад цябе Шмыраву спакою. Блохіна гаварыла, што ўіёк, пахла, з гарэўшай хаты і зноў лютуе. Трэба, насупраць усяму трэба знішчыць гэту гадзюку...

...У поўдзень вярнуліся партызаны, якія хадзілі пад Стволкава.

— Ніякіх матацыклістаў там няма! — сказаў Шкрэда. — Падаліся на поўнач, у Полава. Мы сунуліся туды, ды іх там звыш батальёна. Пастралялі і павярнулі назад.

— А задачу іх высвятлілі? — спытаў Мінай.

— Пакуль нічога невядома. Галубаў разведку паслаў.

У той жа дзень група партызан на чале з камсамольцам Маскалёвым накіравалася ў вёску Галевічы. Тут жанчыны пжклі для атрады хлеб. Не апасаючыся засады, пар-

82

тызаны на дзвюх фурманках уехалі ў вёску, якая ўразіла іх нязвыклай цішыняй. Западазрэўшы дрэннае, байцы хацелі павярнуць назад, як раптам па іх ва ўпор ударыў фашысцкі кулямёт. Пярэдні конь адразу ўпаў, другі ўзвіўся на дыбы і перавярнуў фурманку. З яе вываліўся паранены ў абедзве ногі Маскалёў.

Таварышы яго былі ўжо забітыя. Маскалёў намагаўся адпаўзіць у роў, але на яго наваліліся карнікі, скруцілі рукі і павалаклі ў хату.

Неўзабаве прышоў фельдфебель і адразу патрабаваў, каб камсамолец раскажаў, дзе знаходзіцца партызанскі лагер.

Доўга мучылі яны партызана.

— Нічога не скажа! — сказаў раз'юшаны фельдфебель. І, падышоўшы да паўпрытомнага Маскалёва, усунуў яму ў рот дула пісталета...

Партызан паварухнуўся, з цяжкасцю адкрыў падбітыя вочы і з такою нянавісцю паглядзеў на свайго ката, што ў таго ўздрыгнула рука. Фельдфебель зажмурыўся і націснуў на спуск...

83

...На другі дзень у лагер вярнуліся разведчыкі. Ад жыхароў Галевічы даведаліся падрабязна аб смерці Маскалёва, а самі высвятлілі, што эсэаўцы з'явіліся ў Ноўцы і ў Паўлаве, у Астраўскім і Заполлі. Ва ўсіх гэтых вёсках размясціліся штабы карнікаў. Уся зона Шчэлабуйскіх лясоў аказалася блакіраванай фашысцкімі войскамі!

\*

Здалёк пачуўся гарматні выстрал. — Разведку пасылаю на Шчэлабава, — сказаў Мінай начальнік штаба. — Пойдуць Палубінскі, Кравец і з ім шэсць чалавек.

На світанні Палубінскі вярнуўся. Разведчыкі неслі на насілках раненага.

— Хто гэта? — спытаў Мінай.

— Кравец. У жылот трапіла.

— Як гэта здарылася? — глуха спытаў камандзір.

— На засаду нарваўся... Падышлі мы да Шчэлабава, бачым, усе вуліцы забіты немцамі. З ім дзве гарматы і танкетка. Я вырашыў абыйсці пасёлак і паслаў Краўца і Смірнова наперад. А ў лесе засада. Напароліся...

84



Затрымоўваемся ў Параніне, каб наведць гістарычны мясцовасці, у якіх пражываў вялікі Ленін.

Закапанэ вітае нас шумам мнагатысячнай арміі турыстаў з усёй краіны. Шмат тут турыстаў з-за мяжы, асабліва з Чэхаславакіі.

Свае турыстычныя магчымасці выпрабаваем, падыходзім да Марскога Вока ўверх да Даліны пяці ставаў. Той, хто не паверыў у свае сілы, застаўся ў горнай турысцкай базе (схрыніску), распаложанай каля падножжа высокіх гор. Хаця адчувалася ў нагах чатырохсотметровы падыход ўверх, а потым да Вадатжмотаў Міцкевіча, аднак ніхто з нас не шкадаваў патрачаных сіл. З горнай вышыні наш экскурсавод падаваў нам назвы чэхаславацкіх гор, на якія, але на другі дзень, мелі мы намер узбрацца. Пад вечар горнай чыгункай даехалі мы на Губалуўку, адкуль найлепш відаць панараму Закапанана. Высока над Закапанам на Гевонце ўздымаецца ў 12-ць метраў вышыні жалезны крыж. Экскурсавод расказвае нам яго гісторыю. Крыж пабудавана ў 1901 г. Ініцыятарам быў парафіяльны ксёндз, які быццам бы ў час споведзі за кожны адпушчаны грэх загадаў сваім верным занесці на Гевант 10 кілаграмаў крыжы. Такім чынам крыж быў неўзабаве перанесены на Гевант, дзе яго змантавалі, і дзе ён стаіць да сённяшняга дня.

Галоўным пунктам нашай турысцкай праграмы быў выезд у Чэхаславакію. Згодна з падпісанай паміж Польшчай і Чэхаславакіяй турысцкай канвенцыяй турысты з нашай краіны наведваюць Чэхаславакію, а турысты з Чэхаславакіі — Польшчу. Усё гэта зроблена дзеля развіцця турысцкага руху.

На гранічным пункце ў Лысай Паліне адбываюцца пашпартовыя і таможныя фармальнасці, і неўзабаве мы ўжо на славацкай зямлі. Напрамак — курортныя пасёлкі Ламніца і Смаковец.

Паабавалі шашы раскінуліся рознакаляровыя, ззяючыя чысцінэй вуліцы. Усюды шмат турыстаў. Наш аўтобус спынаецца ў Смакоўцу ў 36 кіламетрах ад граніцы. Тут наведваем мясцовыя магазіны. Кожны хоча купіць нейкія сувеніры. Усе прадаўшчыцы надта ветлівыя і добра гавораць па-польску. Нічога дзіўнага, да іх штодзень прыходзяць сотні турыстаў з Польшчы і выдаткоўваюць вымененыя ў банках кароны.

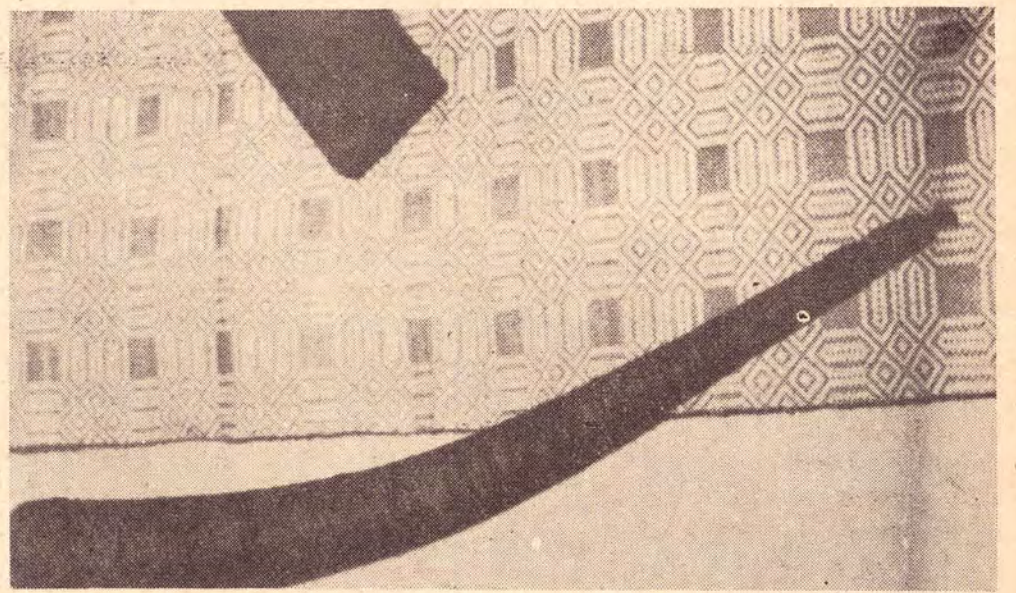
Нашае закатаванне знаходзілася ў горах у турысцкай базе «Пад казіцай». Да станцыі Грэбенак дабіраліся горнай чыгункай, адтуль сцяжынкой, якая праходзіла над глыбокімі абрывамі, дайшлі да самотнага драўлянага доміка, дзе і быў наш начны адпачынак. Перш за ўсё ў

буфеце частаваліся мы славытым чэхаславацкім півам.

Другі дзень нашай пабыўкі ў маляўнічай Чэхаславакіі не быў спрыяльным. Дождж, які марусіў бесперапынна, а таксама густы туман не давалілі нам выбрацца ў горы.

Пакідалі мы славацкую зямлю з нездзейсненымі марамі — не пазнаёміліся бліжэй з Татрамі, якія на штодзень з'яўляюцца нам недаступнымі.

Былі гітлераўскія лагер смерці ў Асвенціме, які мы наведвалі вяртаючыся назад, навіў на нас жудасны настрой. Ці ж можа быць інакш? Убачылі мы тут таксама горы: горы «зіячага абутку», горы жаночых валос, горы чамаданаў з адрамані людзей з усіх куткоў Еўропы, горы, якія сведчаць аб масавым людскім знішчэнні. Гэта дробная частка таго, што засталася з чатырох мільёнаў задушаных цыклонам і спаленых у крэматорыях нявінных людзей, якіх адзінай віной паводле гітлераўскіх парадкаў было толькі тое, што хацелі жыць. Кожны наведвальнік Асвенціма клянецца, што зробіць усё (што ў яго сілах), каб гэта не магло больш паўтарыцца. «Гэтага больш не будзе», — адказваем мы ўсім тым, хто рыхтуе чалавечтву, яшчэ трагічнейшыя спосабы масавага знішчэння.



## СКАРБЫ НАРОДНАГА МАСТАЦТВА



Без перабольшання можам сказаць, што ў параўнанні з іншымі часткамі краіны Беласточчына славіцца асаблівым багаццем праяў народнай культуры. Гэта можам прасачыць на прыкладзе народнага мастацтва, якое даўно ўжо звярнула на сябе ўвагу яго знаўцаў не толькі ў Польшчы, але і за яе межамі. Наглядным доказам таленавітасці рук нашых вясковых творцаў з'яўляецца Выстаўка народнага мастацтва Беласточчыны, арганізаваная гтульнымі намаганнямі Адзела культуры Прэзідыума ВРН і Музея ў Беластоку ў гонар Тысячагоддзя польскай дзяржавы. Выстаўка была адкрыта ў суботу, 19 жніўня, у памяшканні Беластоцкай ратушы.

Паспрабуем каротка пазнаёміць нашых чытачоў з гэтай выстаўкай. Найбольшае ўражанне ў наведвальнікаў выклікаюць ткацкія вырабы, здзіўляючыя багаццем узораў і ўмелай падборкай колераў. Маю тут асабліва на думцы падвойныя дываны, ад якіх проста цяжка адарваць вочы. Колькі ж у іх праяўляецца народнай вынаходлівасці і густу. Або, напрыклад, трэдыцыйная народная вопратка. Аж цяжка паверыць, што гэтыя каштоўныя ўборы вырабляліся мазалістымі, спрацаванымі пальцамі жанчыны — сялянкі. Кожная дэталёвая выраба даведзена тут амаль да дасканаласці, а колеры, здаецца, захавалі тую ж самую прыкметнасць і свежасць, якую мелі раней. Такія думкі ўзнікаюць, калі аглядаем беларускія народныя ўборы з Бельшчыны. А вось далей салямяныя маты. Ізноў доказ народнага майстэрства. Адзначым, што беластоцкія маты побач з дыванамі і т. зв. пляцёнкамі маюць сваіх набыўцаў нават у Нью-Йорку і Бруселі. Сярод экспанатаў на выстаўцы знаходзіцца кераміка. Гэта яшчэ адна багатая галіна народнага ўмельства. Т. зв. «сівакі» прыцягваюць увагу зграбнымі лініямі і багаццем форм. Незабыўнае ўражанне пакідаюць курпёўскія выразкі, якія славіцца на ўсю краіну.

Аб багаці прадстаўленых на выстаўцы экспанатаў сведчаць таксама народныя музычныя інструменты. Каштоўным пачынаннем арганізатараў выстаўкі з'яўляецца тое, што наведвальнікі маюць магчымасць праслухаць тут жа на месцы некалькі народных твораў, запісаных на магнэтафонную плёнку.

Выстаўка народнага мастацтва Беласточчыны ахоплівае сабою ўсе, нават найбольш аддаленыя, куткі нашага рэгіёну. Тут, напрыклад, маю вырабы літоўскіх народных умельцаў з Сувальшчыны. Усе наведвальнікі згодны ў тым, што асабліва ткацкія вырабы літоўскіх жанчын вылучаюцца высокім майстэрствам. Такім чынам яшчэ раз падцвярджаецца думка аб шматграннасці народнага мастацтва ў нашым ваяводстве. Ды, урэшце, цяжка даць тут поўны агляд выстаўкі. Нікія, нават самыя цёплыя водзвывы аб ёй, не заступаць асабістага, непасрэднага ўражання.

Мацей Канапацкі

фота: Г. Рагазінікі

**НІВА** стр. 3

## НАШЫ НАСТАЎНІКІ У МІНСКУ

У жніўні ў Мінску скончыла вучобу група настаўнікаў беларускіх школ Беластоцкага ваяводства.

Нашы педагогі прабывалі ў Мінскім дзяржаўным педагогічным інстытуце імя М. Горкага адзін месяц. Яны праслухалі лекцыі аб сучаснай беларускай мове і літаратуры, аб метадыцы іх выкладання, аб сістэме народнай адукацыі ў БССР, гісторыі БССР, азнаёміліся з беларускай мазыкай, развучвалі новыя беларускія песні, а таксама азнаёміліся з выдатнымі мясцінамі Мінска і яго культурнымі ўстановамі.

дэходзілі да лагера. Наканец наступіла ноч, калі Мінай загадаў захапаць у зямлю штабныя дакументы. Набліжаўся рашаючы бой.

Раніца ў гэты дзень была ясная, але халодная. Мінай панура крочыў калы штабной зямлянкі і ўслухваўся ў цішыню. Чаму немцы не адкрываюць агонь? Што на заставе?

Як бы ў адказ на яго думкі з боку заставы ля Забарочча пачулася спачатку вінтовакая, а потым і кулямётная стрэльніна. Амаль у тую ж секунду загрымелі выстралы і на дзвюх апошніх заставе. Са штабной зямлянкі без шапкі выскачыў Палубінскі.

— Падмай людзей! — крыкнуў яму Шмыраў. — Трывога.

Мінут праз дзесяць з першай заставы прыбег Міхайлаў і паведаміў, што на лагер ідзе калона эсэсаўцаў.

— Так, так... Ну што ж, сустрэнем...

І загадаў выставіць на горцы чатыры станкавыя кулямёты. Мінай лёг за адным з іх побач з Палубін-

скім. Перад іх вачыма расціралася паляна.

Так прайшло мінут пяць.

— Бачыш? Бачыш? — прашаптаў Палубінскі, паказваючы аўтаматам у бок пералеску.

Па лясной дарозе, прыкрытая карчамі, ішла калона гітлераўцаў.

Пасярод паляны карнікі спыніліся: тут крыжваліся дарогі на Мямлі і Забарочча.

Цяпер партызаны выдатна бачылі немцаў. Іх было не менш палка.

— Пачынай! — падаў каманду Мінай.

Лівень куль з вінтовак і кулямётаў змятаючы ўсё жывое шквалам абрушыўся на карнікаў. Яны падалі і здавалася, што вось-вось на паляне не застанеца ніводнага жывога фашыста. Але з боку Забарочча пачуліся блізкія залпы, і на партызан пасыпалася збітая з дрэваў ігліца.

— Нас акружаюць! Адыходзь! — крыкнуў Мінай.

(Працяг за тыздзень)

— Дзе Смірноў?

— Там застаўся: на месцы забілі.

Адзін за другім у лагеры з'яўляліся камандзіры суседніх атрадаў — Іванаў і Арцём Волкаў. З імі быў і Нароенка.

— Супраць нас немцы кінулі два батальёны эсэсаўцаў, — сказаў Іванаў. — Тысячу супраць трыццаці! Праз паўгадзіны яны выкінулі нас з лагера.

— Таму мы і прышлі да вас, — вытлумачыў Нароенка. — Давайце вырашаць, што рабіць далей.

— Выхад у нас адзін, — сказаў Мінай, — неадкладна перадыслацыравацца за Пудаву. Там карнікі наўрад нас чакаюць.

— Бадай, што так, — згадзіўся Волкаў, — але толькі...

— Што «толькі»?

— Адыходзіць будзем толькі пасля таго, як упэўнімся, што карнікі не збіраюцца пакідаць тутэйшыя месцы.

Мінай згадзіўся:

— Адступаць заўсёды паспеем. А пакуль трэба ўзмоцніць разведку.

...Прашло яшчэ некалькі напружаных дзён. Карнікі ўсё бліжэй па-





# ВЕРАСЕНЬ

Першага верасня мінула 22 гады, як пачалася другая сусветная вайна, як гітлераўская Германія напала на нашу краіну. Успаміны страшлівых дзён вельмі жывыя ў людзей і сёння. Многа здзекаў пацярпеў наш народ, многа вырвала вайна нам людзей найбліжэйшых і найдаражэйшых.

Нямецкія варвары бязлітасна нішчылі мірнае насельніцтва. Расстрэльвалі ўсіх: дзяцей, старых, жанчын і г. д. Нашае грамадства свята ўшаноўвае месцы расстрэлаў, братнія магілы, якіх вельмі многа на тэрыторыі ўсёй краіны.

Адным такім месцам масавых расстрэлаў з'яўляецца Піліцкі лясок, непадалёку ад Бельска. Там нямецкія вырадкі замучылі 678 чалавек. Сярод расстрэленых былі зусім старыя людзі, як, напрыклад, шасцідзесяцігадовы настаўнік Тадэуш Яроньскі. Тут расстрэлены былі сем'і з малымі дзецьмі. Вось некалькі прозвішчаў дзяцей: пяцігадовы Збігнеў Касінскі, пяцігадовая Аня Вужынская, трохгадовы Антон Заблёўскі і яго двухгадовая сястрычка Дануся, якая была на руках у маці.

У дваццаць другую гадавіну вераснёўскіх дзён вяртаемся памяццю да тых усіх, якія загінулі з рук нямецкіх захопнікаў. Ушаноўваем памяць аб іх нашай працай, нашымі змаганнямі за лепшую будучыню, каб нашае пакаленне і наступныя пакаленні вышлі ад пагрозы паўтарэння вераснёўскіх дзён. (мх)

На здымку: помнік расстрэленым у Піліцкім лесе.

Фота: Г. Рагазінскі

## МАЦЕЙ КАНАПАЦКІ

# СПРАВЫ АДНОЙ ГРАМАДЫ

Калі я апынуўся ў памяшканні ГРН Грыгораўцы, дык ужо ад самай раніцы панавала тут дзелавая атмасфера — наладжваліся розныя справы, званіў тэлефон, працягваліся ажыўленыя размовы энергічнага сакратара грамады Антона Уласюка з наведвальнікамі. Вось старшыня ГРН А. Ляшчынскі нейкаму гаспадару доўга тлумачыў, што ён павінен урэшце пагасіць сваю запазычанасць. Значыць, размова датычыць самога дэлікатнага пытання — грашовага. А Ляшчынскі ўвесь час гаворыць спакойна, з тактамі, а часам нават уставіць нейкі жарт, выклікаючы ў заклапочанага селяніна ўсмешку. Спраў у старшыні было столькі, што мне не хутка ўдалося з ім пагаварыць. Ды і наша размова працягвалася вельмі каротка, таму, што неўзабаве А. Ляшчынскі мусіў недзе ехаць...

Перш за ўсё я пацікавіўся школьным пытаннем (гэта ж быў ужо канец жніўня). Аказваецца, на 1962 год запланавана пабудова ў Грыгораўцах сямікласную школу. Старая школа, у Пашкоўшчыне, змяшчаецца ў дзвюх хатах і патрабуе капітальнага рамонту. Пакуль што ў жніўні праводзіўся рамонт дахаў. Калі разыходзіцца пра школьныя справы, дык варта тут адзначыць аб паспяховым зборы грошай у вёсках на грамадскі фонд пабудовы школ. У гэтым годзе сяляне сабралі ўжо 10 тысяч зл. За адну толькі нядзелю — 13 жніўня — сабрана 3.300 зл. Найлепш справіліся з гэтым абавязкам сяляне з вёскі Пашкоўшчына.

У ГРН Грыгораўцы жыхары дацэнвваюць справу супольнай гаспадаркі. А вось прыклады. У ліпені г.г. у Пашкоўшчыне быў заснаваны сельгасгурток, у які ўступіла 15 сялян, а ў Чэхах Заблотных 10 гаспадароў згадзілася арганізаваць сельгасгурток. Таксама ў Вульцы Выганоўскай сяляне абмяркоўваюць зараз справу заснавання гуртка. Найстарэйшымі сельскагаспадарчымі гурткамі ў грамадзе з'яўляюцца гурткі ў Градалях (27 членаў) і Маскоўцах (17 членаў). Нядаўна яны набылі 2 абмалотачныя агрэгаты. Абслугоўвае іх Рыгор Анташук, які ў гэтым годзе закончыў курс трактарыстаў у Бельску. Р. Анташук б'е свайго роду рэ-

корд, абслугоўваючы штодзень пры абмалотачных працах 5 гаспадарак. У ГРН Грыгораўцы няма пакуль што трактара, аднак аб неабходнасці яго набыцця сур'ёзна пачынаюць гаварыць сяляне.

Сярод тутэйшых сельгасгурткоў добрай гаспадаркай вылучаецца гурток у Градалях. Дзякуючы руплівасці яго кіраўніцтва, нядаўна на станцыю Грыгораўцы быў дастаўлены цэлы вагон грануляванага суперфасфата. Усе сельгасгурткі атрымалі ўжо належную ім долю гэтага каштоўнага ўгнаення. Вясною гэтага года ГРН атрымала 40 тон вапны. Горш выглядае справа з азотнымі ўгнаеннямі. Некаторыя сяляне яшчэ недацэнвваюць іх вартасці. На гэта звярнуў увагу ў размове са мной мясцовы аграном Іван Каўнер. Дарчы, пра агранома. Дагэтуль ГРН Грыгораўцы не мела свайго агранома. Зараз жа з'яўляецца ім І. Каўнер, які працуе тут ужо год. Аграном наракаў на вельмі слабую пашавую базу ў грамадзе, што ў сваю чаргу не спрыяе паспяховаму разгортванню жывёлагадоўлі. Зараз, штодзень, у злёўню малака ў Градалях сяляне дастаўляюць 300 літраў малака. А паводле меркаванняў агранома можна было б дастаўляць штодзень да 1200 літраў. Зразумела, што гэта можа стаць рэчаіснасцю, калі жывёла будзе мець удоваць высокакакаснай пашы. Асноўнай прычынай яе недахопу з'яўляецца тутэйшая балоцістая мясцовасць. Толькі ў мінулым годзе, як адзначыў І. Каўнер, былі зроблены першыя крокі ў напрамку меліярацыі. Давядзецца яшчэ нейкі час пачакаць, пакуль пытанне пашы паспяхова вырашыцца.

Гаварылася ўжо, што сельгасгурток у Градалях з'яўляецца самым ініцыятыўным у грамадзе. Доказам гэтага хай будзе пабудова градалёўцамі ў мінулым годзе вясковай святліцы і малачарні. Грошы на гэтыя інвестыцыі сяляне ўзялі з даходаў свайго сельгасгуртка.

У грамадзе Грыгораўцы ядрэнна выглядае справа з сельскагаспадарчай адукцыяй. У Малінніках існуе школа сельскагаспадарчай падрыхтоўкі, якую наве-

(Працяг на стар. 7)

(Працяг са стар. 1)

ташні ўраджай з мінулым годам, дык ён прынамсі на тры цэнтнеры з гектара большы і ў сярэднім складзе 23 цэнтнеры.

— Як у гэтым годзе выглядае структура пасеваў у спудзельні?

— Яна шмат змянілася на карысць кармавых і прапашных раслін. Сёлета збожжавыя ў структуры пасеваў занялі ўсяго толькі 49% зямельных угоддзяў. За іх кошт мы ўсё больш вырошчваем матыльковых і другіх кармавых раслін.

— З гэтага можна лічыць, што спудзельня ваша бярэ

## У Дарожках 28 цэнтнераў з гектара

галоўны напрамак на развіццё жывёлагадоўлі?

— Так. Зараз наш спудзельчы статак налічвае 50 штук жывёлы, у тым 18 дойных кароў. Сёлета маем намер купіць яшчэ 10 пародзістых цялушак і аднаго бычка. Набліжаемся да рэалізацыі свайго намеру — утрымоўваць адну штуку жывёлы на гектар зямельных угоддзяў.

— А як выглядае малачнасць спудзельчых кароў?

— За першыя шэсць месяцаў гэтага года мы ў сярэднім атрымалі па 1229 кілаграмаў малака ад адной каровы. У канцы года прадбачаем атрымаць не менш дзвюх з паловай тысяч кілаграмаў малака ад адной каровы. Гэта на 500 кілаграмаў больш чым у мінулым годзе.

— Які прадбачаецца ўраджай бульбы і цукровых буракоў?

— Спадзяемся атрымаць бульбы ў сярэднім не менш 200 цэнтнераў з гектара і цукровых буракоў 350 цэнтнераў з гектара.

— Дзякуем і жадаем далейшых поспехаў у сельгасвытворчасці амбітным членам спудзельні прадукцыйнай у Дарожках. (вб)

## РЭФЛЕКСІІ НАД СУЧАСНАСЦЮ ВЁСКІ

# ШУКАЮ СЫНА ВЁСКІ

Шукаю сына нашай вёскі. Шукаю яго ўпарта скрозь і ўсюды. Шукаю яго і ў натоўпе сялянскіх сходаў, і ў свабодных гутарках на вуліцах, сярод сяброў пры гасцінным сялянскім сталі і сярод таварышаў цяжкай працы на сялянскай ніве. Цудоўны яго вобраз нашу ў сваіх вачах. Ён — натуральнае прадаўжэнне сялянскай традыцыйнай прывязаннасці да зямлі, увасабленне любові да працы землепраца; яго мары і думкі аб тым, каб быць «добрым гаспадаром» у традыцыйным разуменні гэтага слова.

\*

Памяць рысуе непрыемныя ўспаміны асабістых вопытаў адносна працы ў вясковым асяроддзі.

Прабую арганізаваць школу сельскагаспадарчай падрыхтоўкі ў роднай вёсцы. Раблю сход моладзі, на які прышло некалькі хлапцоў і адна дзяўчына. Тлумачу ў чым справа, заахвочваю, як умею. Хлопцы ўсміхаюцца, потым ціха разыходзяцца дамоў. Адчуваю, што «не туды пашаў». Нікога гэта не цікавіць.

Некалькі месяцаў пазней у позні асенні вечар вяртаўся я з горада да дому. Вокны ў школе зіха-

целі электрычным святлом. Падышоўшы, убачыў я ў школе небывалы натоўп людзей, асабліва моладзі. Школьная зала запоўнена, адкрытыя дзверы, людзі на калідоры і ў наступнай зале. Нягледзячы на натоўп і цяжкую атмасферу, у зале цішыня, як бы «макам засеяў». Толькі голас выкладчыка гучаў цвёрда і ўпэўнена. У школе адбываўся «матацыкл» курсу.

І я падумаў: сярод гэтых апанаваных «дэманам матарызацыі» не знайду таго, чаго шукаю. У іх іншыя думкі, іншыя мары.

Матацыкл. Аб ім з паэтычным узлётам пішуць маладыя людзі з вёскі.

«— Што б ты купіў, калі б меў 10 000 зл?»

«— Матацыкл, — адказвае малады вясковы хлапец. — Ён з'яўляецца адзінай маёй марай.»

«— Адзіная мая мара — матацыкл. Яна не дазваляе мне аб чым іншым і думаць.»

«— Матацыкл я бачу штоноч у сваіх снах.»

Адзін з маладых 16-гадовых хлапцоў папаўняе вобраз свайго мары наступным:

«Стаю ў Закапаным, люблюся прыгажосцю гор, фатаграфую направа і налева, а каля мяне стаіць мой матацыкл, на якім ляжыць апарат «Шаротка»!»



**ДРУКУЕМ УРЫВАК  
З АПОВЕСЦІ ПРА МА-  
ЛЕНСТВА І ЮНАЦТВА  
ЯКУБА КОЛАСА. АПО-  
ВЕСЦЬ П. 3. «АД РОД-  
НАЕ ЗЯМЛІ» ДРУКА-  
ВАЛАСЯ ў 7 НУМАРЫ  
«МАЛАДОСЦІ» ЗА 1961  
ГОД.**

У вёсцы Мікалаеў-шчына на Стаўпецкай вуліцы, недалёка ад царквы, стаяла вялікая прысэдзістая хата на два канцы. Падобна была гэта будыніна на карчму ці, лепш сказаць, на стадолу, якія будуюцца звычайна пры карчме. Хата, відаць, некалі была пакрыта гонтамі. Пасля гонты згнілі, страху пацякла, і адзін бок прышлося перакрыць саломай, а другі — толькі залатаць. Мала таго, пры хаце з боку агарода вырасла прыбудовка. Яна зрабіла будыніну яшчэ больш нязграбнай.

— Бачыце хату з трыма комінамі? Гэта школа... У прыбудовцы настаўнік жыве, а там класы, — з выглядам знаўцы і бывалага чалавека тлумачыў малодшым братам Уладзік.

Неяк вярнуўся бацька з Мікалаеўшчыны крыху

пад мухай і кажа хлопцам.

— Вучыў вас Яська, але яму з вамі, шэльмамі, цяжка было даць рады... Цяпер няхай трохі памуштруе Корзун. Там вы паскачаце дроздзіка... Дагаварыўся я, што ўтрох пойдзеце ў школу...

СЦЯПАН АЛЕКСАНДРОВІЧ

## ШКОЛА

— І я? — адразу насупіўся Уладзік.

— А што ты, паца вялікая?.. На ўсіх лесніковых пасад, браток, не хопіць. Можна, і бацьку вашага гэта выганяць... Трэба, каб граматы зналі, дык тады ў горад ці на чыгунку можна будзе падацца...

У суботу Антось прывёз хлопцаў з усімі манаткамі ў Яўхімаву хату, а сёння яны першы раз ішлі ў школу. Праўда, першы раз ішлі толькі Алесь з Косцікам, а Уладзік ведаў тут усе хады і выходы.

Косцік крыху хваляваўся. Яго даўно ўжо вабіла школа, але бянтэжыла вёска. Ён за свой кароткі век прывык да цішыні і адзіноты, а тут, у Мікалаеўшчыне, гоман, крык, людзі таўкуцца, як у ступе. Няма табе ні таго прастору, ні раздолля, лес далёка. Правёў хлопчык толькі адзін

дзень у вёсцы і адразу засумаваў. Часта прыходзіла думка: «Як там дзядзька Антось? Што ён цяпер робіць? Ці прышоў з абходу бацька? А маці, мабыць, сястрычак корміць...» І сумна было яшчэ без ляснога гоману і крыку шпачкоў, якія чародамі лёталі над палаткамі...

Ноччу снілася маці, маленькая Аленка, а дзядзька Антось нібыта ўсё чытаў байкі з той кніжачкі, што купіў Кастусю ў Нясвіжы:

Старик-Крестьянин  
с Батраком  
Шёл под вечер леском

Домой, в деревню,  
с сенокосу,  
И повстречали вдруг  
медведя носом к носу.  
— Глядзіце, вунь Мікалай Феафілавіч пайшоў, — перабіў Косцікавы думкі Уладзік.

— А хто гэта? Настаўнік? — у адзін голас запыталі браты.

— Ага, Корзун. У школе так яго трэба называць, — навучаў Уладзік.

Калі хлопцы ўвайшлі ў браму, школа ўжо шумела, як устрывожаны пчаліны вулей. Некалькі хлапчукоў у новых кузьальных кашульках і зрэбных портках нясмела стаялі з торбачкамі цераз плячо каля разбуранага ганка.

— Пайшлі! — храбра адчыніў Уладзік дзверы ў клас.

Першае, што кінулася ў вочы Косціку, гэта доўгія нефарбаваныя парты, якія стаялі ў два рады. Між парт гойсалі вучні, кідаліся шапкамі, ля класнай дошкі, як пёўнікі-асенчукі, падскоквалі адзін да аднаго два дзецюкі.

— Кучка — невялічка, яшчэ аднаго чалавечка! — пераступіўшы парог,

адразу рынуўся Уладзік, падмінаючы пад сябе двух навічкоў.

З многімі вучнямі ён быў ужо знаёмы раней, яго таксама ведалі.

— Гэй, Струк! Стручок! — кінуліся на Уладзіка нейкія хлапчукі.

Рослы і дужы Уладзік зваліў у кучку — невялічку яшчэ трох вучняў, асядлаў іх і свіснуў у пальцы. З сянец рынуўся сюды дзеці, сцягнуў Уладзіка на падлогу, павалаклі ў кучку нясмелых навічкоў. Падняўся страшэнны крык, плач, нехта балюча выцяў Косціка па галаве торбаў з кнігамі.

— Настаўнік! Настаўнік! — пачуліся галасы.

\* \* \*

Косцік памаленьку прывыкаў да школы і жыцця ў вёсцы.

Чытаў ён бегла, пісаў і задачка рашаў няблага, і настаўнік пасадзіў яго ў другі клас, разам са старэйшымі братамі.

Уладзіку было сорамна і крыўдна сядзець у адным класе з малымі, і ён праз тыдні два ўцёк дахаты ў Альбуч. Там яго бацька адлупцаваў і сказаў:

— Не хочаш, дубіна, вучыцца, сядзі дома! Будзеш свінні пасвіць...

Косцік з Алесем застаўся ўдвух.

Косцік вучыўся добра: ціхенька сядзеў на ўрзку, уважліва слухаў настаўніка. Корзун нават некалькі разоў пахваліў хлопчыка.

Аднойчы настаўнік выклікаў да дошкі Петруся Дзямешку і, звяртаючыся да вучняў, сказаў:

— Вы, дзеці, не пішыце пакуль што ў спіткі. А ты, Петрусь, слухай...

«В деревне волки церковь съели», — вывесу крэйдай на дошцы вучань.

Косцік ужо ведаў, што настаўнік любіць задаваць мудрагелістыя пытанні.

— Хто паправіць дзве памылкі? — спытаў настаўнік.

Косцік падышоў да дошкі:

— Слова «волкі» трэба напісаць з вялікай літары, а «съели» раздзельна, бо тут ідзе гаворка пра елку...

— Малайчына, Міцкевіч! — пахваліў Корзун.

Ад гэткага настаўніка не толькі хваліў Кастуся, ён хутка і высмеяў яго.

Пісалі апавяданне па малюнку. На дошцы была карціна: змучаныя, абарваныя мужыкі цягнуць баржу. Косцік кідаў вокам на малюнак і старанна пісаў. Мікалай Феафілавіч тупаў па класе, пазіраў, каб вучні не спісвалі адзін у аднаго.

(Працяг на стар. 7)

## СМЕРЦЬ У ПРАВА- ДАХ

Быў летні, цёплы дзень. На дрэвах спявалі птушкі, па лесе разносіўся пах зялёнай травы і кветак. Непадалёку на сонцы ярка свяціліся рэйкі чыгункі, па якой час ад часу праносіліся паравыя і маторныя цягнікі.

Паабал чыгункі хадзілі спасеныя каровы, статак невялікі, які пасвіў семнаццацігадовы Янка. Усё навокал ішло нармальнай сваёй чаргой. Але да хлапчука прыехаў у лес сябра. Яны пачалі весела гуляць на невяліччай палянцы. Побач праходзілі праводы з высокім напружаннем. Усё было прыгожае, напоўненае радасцю і святлом цёплага, сонечнага дня. Толькі трэба было даказаць, хто з іх храбрэйшы. Аказаўся ім Янка. Ён залез на слуп з электрычнымі правадамі, выклікаў кароткае замыканне, бліснуў агонь і хлапчук паліцеў на зямлю.

Перапалоханы сябра пачаў гукаць людзей. Прыбеглі зараз жа, толькі што ж, Янка аставіў сваё жыццё ў правадах. На зямлі ляжаў труп.

Лёгкадумнасць згубіла маладое жыццё.

Рыгор Мароз

Старое Беразова

## УСЁ ПРЫ- ГАЗЭЙ У НАШЫХ ВЁСКАХ

Яшчэ нядаўна, праязджаючы вуліцай Прыбудак, можна было тут сустрэць многа вады і балота, асабліва вясною і восенню, калі бываюць часцей непагоды.

Але вось вясной гэтага года супольная праца жыхароў нашай вёскі і ПГРН у Ласінцы змяніла вуліцу ў прыгожую. Навезены тут быў пясок, заложаны новы брук і карнізы.

Цяпер вуліца выглядае зусім па-новаму, няма тут балота і вады.

М. Раманюк

Прыбудкі

**НІВА** стр. 5



## РАДАСНЫ ПАДАРУНАК

Новы навучальны год у Воднамялярацыйным тэхнікуме ў Беластоку асабліва радасны. У гэтым годзе школа атрымала новы інтэрнат (на здымку). Пабудаваны ён на Антанюку і будзе ў ім жыць 100 вучняў.

Фота: Мазурэк

Ці ўсё гэтае застанеца трывалым? Ці не распылецца, калі свежыя вятры павеюць пахам добрых зарабаткаў і самастойнага, свабоднага жыцця?

\*

Шукаю сына нашай вёскі. Шукаю яго сярод сялянскіх сыноў, быццам старажытны Дыяген, які з запаленым ліхтаром хадзіў па свеце, шукаючы чалавека. Шукаю — надарэмна. Не знаходжу яго такім, якім павінен ён быць паводле старых узораў, якім мы яго ўяўляем.

Не цікавіцца ён надта лёсам сваёй бацькаўшчыны, няма ў яго нічога з гэтай вялікай прывязанасці да зямлі, якая характарызавала заўсёды сялянна, няма ў яго іншых рыс «добрага гаспадары».

Вяршыня яго мар — матарызацыя, жыццё паводле гарадскіх узораў; яго стыхія — прастор і свабода.

\*

Учора зноў быў я ў роднай вёсцы. Сустрэў многа маладых людзей, якія з сярпом у руках поўзаюць па вузкіх палосках налітых зрэлым збожжам. Многія прыехалі сюды з далёкіх гарадоў, з прамысловых прадпрыемстваў, каб у цяжкай працы на родных палях правесці гарачае лета. У гутарках з імі адчуваецца, што гэта людзі, якіх толькі цяжкі абавязак прымусяў выконваць гэтую нерацыянальную працу. Пачуццё абавязку прымусяла іх адказацца ад чароўных мар аб горах, моры і дамах адпачынку, дзе маглі б праводзіць лета. Заклапочаныя ж мары маладых вясковых людзей выражаюць нейкую тугу за нейкай машынай, за агромнай машынай, якая б прайшла па нашых палях, замяняючы тысячы людскіх рук.

Учора сустрэў я свайго сябра, маладога агранома, які на працягу двух год працаваў непасрэдна на

гаспадарцы, стараўся ўводзіць розныя агра-тэхнічныя навіны. Зараз жа ён з'яўляецца раённым агра-номам.

Малады аграном з заўзятасцю і захапленнем гаварыў мне аб магчымасцях рацыянальнай гаспадаркі ў нашай вёсцы, аб сваіх планах і імкненнях, аб тым, што ён ніколі не пакіне працы ў вёсцы.

І яшчэ адно. У маёй роднай вёсцы знаходзіцца сельскагаспадарчая школа, якая карыстаецца вялікім поспехам. Наведвае яе наймалодшая моладзь, нядаўнія выпускнікі пачатковай школы, якія амаль усе засталіся дома.

\*

Учора патушыў я свой Дыягенаўскі ліхтар і закончыў свае пошукі. А сёння над раніцай закончыў свой артыкул. І ўсё тут стала зразумелым.

Зараз сялянскія сыны — сыны новай вёскі, якая нараджаецца ў іх сэрцы. Імкненне да механізацыі, да новай рацыянальнай арганізацыі працы, недахоп вялікай прывязаннасці да зямлі — усё гэта стварае новую базу, на якой абавязна ў будучыні перабудова нашай вёскі.

Жыццё паказвае, што далёка не ўсе маладыя людзі, якія мараць пра гэта, змогуць жыць у горадзе. Большасць застанеца ў вёсцы. Застанецца разам са сваімі марамі і імкненнямі, якія з'яўляюцца вялікай сілай, кіруючай маладых людзей да намаганняў, каб зрабіць сваю працу больш рацыянальнай, больш плённай, каб перабудаваць усё жыццё вёскі.

РЫГОР ПАЎЛЮК

\*) Цытаты зачэрпнуты з лістаў маладых сялян, прысланых на анкету, якая была распісана рэдакцыяй «Грамада-Рольнік Польскі» у ліпені 1959 г.





ВОСЬ ЯКІЯ МЫ, БЕЛАВЕЖСКІЯ!

Фота: Мікола Тарасевіч

# БЕЛАРУСКІЯ ПУСТЫНІ

У далёкія часы, яшчэ да ўзнікнення егіпецкай культуры, ужо існавалі жыхары Сахары эфіопы. У часы росквіту асіра - вавілонскай культуры ўспамінаюцца не раз патаемныя жыхары пустынь мідзіяне. Першыя вядомыя нам утварэнні дзяржаў у сярэдняй Азіі Бактрыяна, Сагдзіяна і іншыя мелі суседзямі страшных суровых вандраўнікоў, што насылялі Кара - Кумы, Кызыл - Кумы, Прыбалхашша.

Старажытную Кітайскую імперыю, гісторыя якой ухадзіць далёка за межы гісторыі іншых краін, насылялі неспакойныя, небяспечныя жыхары пустынь. Вядома, што іменна з прыручэннем хатніх жывёл, калі для статкаў жывёлы, якія ўсё больш разрасталіся, стала не хапаць пашы ў далінах рэк, чалавек упершыню ступіў у пустыню.

У сваім выдатным творы «Дыялектыка прыроды» Фрыдрых Энгельс пісаў: «...Людзям, якія ў іншых месцах выкарыстоўвалі лясы, каб здабыць такім шляхам ворную зямлю, і не снілася, што яны паклалі пачатак цяперашняму спусташэнню гэтых краін, назбавіўшы іх разам з лясамі цэнтраў збірання і захавання вільгаці».

Вялікія плошчы пясчаных глеб (звыш 400 тысяч гектараў) ёсць і ў Беларусі. Гэта своеасаблівыя пустыні. Яны не выкарыстоўваюцца ў сельскай гаспадарцы. Значная плошча такіх зямель ёсць на Гомельшчыне.

Усяго ў Гомельскай вобласці зарэгістравана каля 140 тысяч гектараў пясчаных пустэч. Беларускія пустыні ў асноўным размешчаны побач з далінамі рэк, але сустракаюцца і ў выглядзе дзюнных узгоркаў, вузкіх град і асобных участкаў. Па свайму стану

яны бываюць: задзярнелыя, паўзадзярнелыя і сыпучыя. З агульнай плошчы пяскоў БССР да катэгорыі сыпчых (на якіх адсутнічае расліннасць і таму яны здольны перасоўвацца) адносіцца звыш 100 тысяч гектараў.

Такія пяскі характарызуюцца вельмі нізкай урадлівасцю. Гэтыя землі зусім непрыгодны для вырошчвання сельскагаспадарчых культур, бо ўтрыманне гліны ў іх не перавышае 7 працэнтаў, а ўзровень грунтовых вод знаходзіцца не ніжэй 1,5 метра. Вось таму гэтыя голыя пясчаныя плошчы і з'яўляюцца пустэчамі.

Сыпучыя пяскі наносяць значную шкоду эканоміцы рэспублікі. Рухаючыся пад дзеяннем ветру, яны засякаюць маладыя пасадкі на прыляглых да іх землях, засыпаюць сумежныя з імі

ворныя і сенакосныя ўгоддзі, сады і гароды. У некаторых месцах яны нават наступіюць на населеныя пункты.

Вялікую ахоўную ролю адыгрываюць лясныя насаджэнні. Так, напрыклад, дрэвастоі Цешкаўскай лясной дачы Белабярэжскага лясніцтва, Нараўлянскага лясгаса Гомельскай вобласці засыпаны ў асобных месцах больш чым на 1,5 метра. Аднак яны стрымліваюць наступленне пяскаў.

Непрыгодныя для сельскай гаспадаркі пясчаныя пустэчы здаўна асвойваліся шляхам абляснення. Найбольш адпаведнай пародай для гэтага ў Беларусі з'яўляецца сасна звычайная, якая развівае глыбокі стрыжневы карань.

За апошнія гады аблесена каля 30 тысяч гектараў пяскаў.

## ПЧА ЛА БОЛЬШ НЕ БЯС ПЕЧ НАЯ ЧЫМ ГА ДЗЮКА

Добра вядомы міф аб Ахілесе, героі старажытнай Грэцыі, сыну марской багіні Феціды і прастога смертнага Пелея. Клапочучыся аб будучыні свайго малага, багіня выкупала яго ў водах свяшчэннай ракі Сціксе, і Ахілес зрабіўся непаражалым. Толькі адно месца засталася сухім — пятка, за якую трымала будучага героя маці. Менавіта ў яе, у славурую паражальную ахілесавую пятку, і накіраваў сваю стралу траянец Парыс, які забіў Ахілеса.

Ахілеса нашых дзён завуць Алан Гарлтон. Гарлтон займаецца «гадзюкавым бізнесам». Ён дастае з іх смяротных зубоў яд, неабходны для прыгатавання супрацьдзюў.

У час небяспечнай працы (а ў Гарлтона былі дці, калі ён аднімаў яд у чатырох сотняў гадзюк) заўсёды трэба быць напачатку. Гадзюка кусае маланкава, і не дзіўна, што за сваю доўгую працу Алан Гарлтон быў укушаны дзевятнаццаць раз. Зразумела, у кожным з гэтых выпадкаў яго лячылі збавіцельнай супрацьгадзюкавай сыва-раткай. У выніку імунітэт Гарлтона за кожным разам рабіўся ўсё вышэйшым і вышэйшым. Неўспрым-

лівасць да яду асягнула такую высокую ступень, што лекары палічылі яе звышымунітэтам і назвалі хваробай.

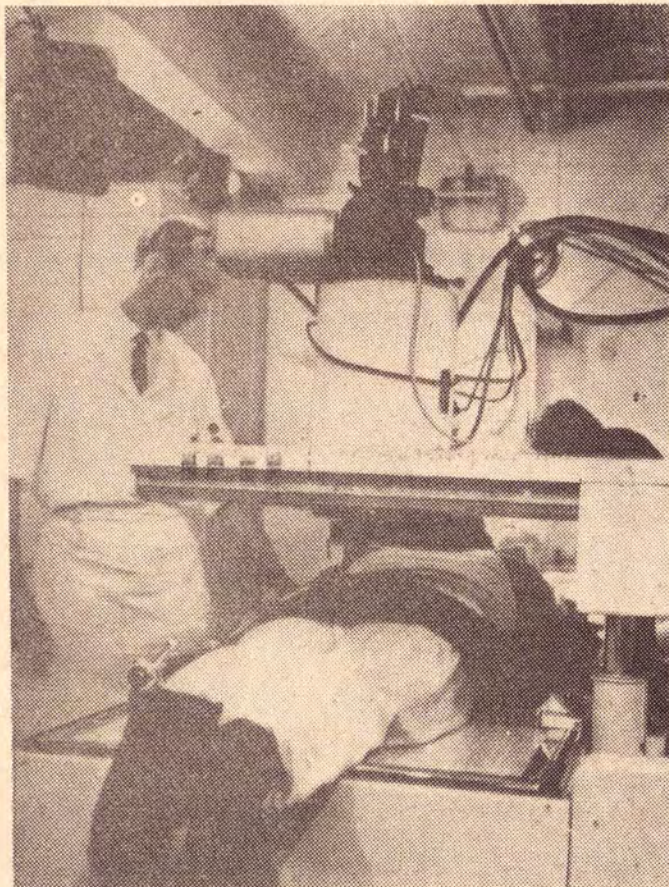
Здавалася б такая «броня» вельмі выгадна для ўтаймавальніка гадзюк, але хвароба прывяла да небяспечных змяненняў у крыві Алана.

Цяпер яму трэба берагчыся пчалы ці любога іншага насякомага, пры ўкусе якога ў кроў трапляе мурашыная кіслата. Калі гэтая кіслата трапіць у кроў Гарлтона, ён няўстойліва раўнавага акажацца парушанай, гэта прывядзе да фатальных вынікаў. Укус пчалы можа яго забіць: такая ахілесавая пятка Гарлтона.

Але ён усё ж ухітрыўся перанесці ўжо тры ці чатыры такіх укусаў, адкараскаўшыся толькі абмарокамі. Гарлтон увесь час «у поўным узбраенні»: не растаецца са сваім шпрыцам для падскурных упрыскванняў, жгутам, супрацьдзюм і стымулятарам сардэчнай дзейнасці. Калі яго сэрца будзе біцца, пакуль не кончыцца згубнае дзеянне кіслаты, ён застанецца жывым.

Так пчалы сталі для чалавека больш небяспечнымі, чым гадзюкі!

## ЗОНГІЯТ ДЫЯГНОЗ



У Парыжы адбылася вельмі цікавая тэлевізійна-медычная «прэм'ера». Пацыенты парыжскай бальніцы атрымалі адначасова дыягностычнае аглядае, выдзелены трыма лекарамі з Бруселя, Мілана і Мюнхена, пры дапамозе тэлебачання. Кабінет, у якім знаходзіліся хворыя, абсталяваны тэлевізійнымі камерамі, спалучанымі з апаратам Рэнтгена.

## РЭЦЭПТЫ КУХАРА

### Бульбяныя пампушкі

Адварыць бульбу ў са-  
лёнай вадзе, ачысціць яе,  
астудзіць, працерці праз  
рэшата: на поўную талерку  
працёртай бульбы пакласці 2 яйкі, 2 сталовыя  
ложкі смятаны, крыху  
солі, 3-4 ложкі мукі,  
змяшаць усё так, каб утварылася  
негустое цеста. Распусціць у каструлі 100  
г масла, памачыць у яго  
львук (толькі не драўляную),  
узвешчы на яе цеста і  
апусціць у гарачае масла,  
пратрымаць адну мінуту  
на адным баку, павярнуць  
на другі бок, так каб абодва  
бакі зарумяніліся добра.

Подаваць са смятанай  
або зліным гарошкам

6 стр. NIVA

## НЕКАЛЬКІ ПАРАД МАЛАДЫМ МАЦІ

Вы хочаце, каб у вас  
нарадзілася здаровае і  
моцнае дзіця? Тады па-  
клапаціцеся аб сваім і  
яго здароўі яшчэ ў часе  
цяжарнасці: выконвайце  
гігіенічны распарадак  
жыцця, рэгулярна навед-  
вайце жаночую кансульта-  
цыю і райцеся з ура-  
чом, правільна харчуйце-  
ся і абавязкова рабіце  
спецыяльную гімнастыку  
для цяжарных.

Пасля нараджэння дзі-  
цяці правільна даглядай-  
це яго, выконвайце рэ-  
жым харчавання, сну і  
гуляння, не забудзьцеся  
і пра гімнастыку для  
дзяцей.

Ва ўсе ўзроставыя пе-  
рыяды загартоўвайце  
сваіх дзяцей. Памятайце,  
што паступовае загар-  
тоўванне — самы надзей-  
ны сродак супраць хва-  
роб.

З самага ранняга ўзро-  
сту дайце дзецям магчы-  
масць штодзённа зай-  
мацца рухоымі гульня-  
мі. У часе гульні дзіця  
пазнае навакольны свет

і выпрацоўвае неабход-  
ныя навыкі рухаў.

Заўсёды сачыце за па-  
ставай дзіцяці, дабывай-  
цеся, каб яно правільна  
трымала сваё цела пры  
стаянні, хадзьбе і седзя-  
чы за сталом.

У любым узросце пры-  
вучайце дзяцей да стро-  
гага захавання правіль-  
нага рэжыму дня, інакш  
кажучы, да ўстаноўлена-  
га парадку ў вучобе, ра-  
боце, адпачынку, прыёме  
ежы і сну. Правільны  
рэжым жыцця — аснова  
здароўя.

Калі вашы дзеці пой-  
дуць у школу, сачыце,  
каб яны, рыхтуючы ўро-  
кі дома, захоўвалі гігіє-

ну разумовай працы. Ра-  
зумна арганізуйце гэтыя  
заняткі, уключыце ў іх  
фізкультурныя паўзы.  
Выхоўвайце ў сваіх дзя-  
цей з малых год звычку  
для штодзённых фізіч-  
ных практыкаванняў.  
Няхай яны робяць рання-  
нюю зарядку, часта зай-  
маюцца на прагулках, зай-  
маюцца фізкультурай.



## КІТАЙСКІ СРОДАК СУПРАЦЬ ЧАРВЕЙ

Для таго, каб у муцэ і  
рысе не заводзіліся чэрві  
і даўганосікі, у Паўднё-  
вым Кітаі ўжываецца  
вельмі просты сродак. У  
кожны кул мукі або ры-  
су кладуць дзве-тры га-  
лоўкі ачышчанага і падзе-  
ленага на долькі часнаку,  
сочачы за тым, каб верх-  
нія покрывы долек пры  
ачышчэнні не былі пашко-  
джаны, бо часнок ад гэ-  
тага загнівае.



## Па дарогах крыецца смерць

# БОЛЬШ СУРОВАСЦІ

Выязджаеш раницай з хаты, напрыклад, на кірмаш. Спадзяешся, што вернешся дамоў яшчэ перад змрокам. На кірмашы сустрэў ты знаёмых, пайшлі вы на супольны «абед», і ноч застае цябе ў дарозе. Але твой не асветлены фанаром, ты не ўзяў яго з дому, бо зусім не падумаў аб тым, што фанар табе патрэбны будзе ў дарозе. Забыў ты, што дарога, а перад усім шаша, прызначана не толькі табе! Пэ ёй імчацца розныя аўтамашыны, трактары, матацыклы... Іх фанары не могуць з бяспечнай адлегласці высledзіць неасветленага фанаром воза. І гэта ўжо пагражае няшчасцем.

Купіў ты сабе матацыкл. Ганарышся ім перад дзяўчатамі, сябрамі. У суседняй вёсцы свята. Ёдзеш матацыклам у гості. А ў гасцях, вядома, без гарэлкі, нажалі, у нас ніколі не абыйдзеца. Пеш колькі ўлезе... А потым хочаш паказаць, што ў цябе новы, прыгожы матацыкл. Вуліца вёскі запоўнена людзьмі. А ты імчышся на цэлы газ! Хай паглядзіць людзі, як ты «ўмееш» ездзіць матацыклам!

Ты не ведаеш, што міліцыйныя паведамленні прыносяць штодзень жудасныя весткі аб няшчасных выпадках на дарогах. Вось крывавае статystыка за першы квартал бягучага года: ў Беластоцкім ваяводстве: 61 асоба пацярпела смерць, 233 асобы засталіся цяжка раненымі; разбіта 83 матацыклы і 79 іншых сродкаў руху.

Асноўныя прычыны — гэта перш за ўсё п'янства. Прычынай 27 няшчасных выпадкаў былі п'яныя матацыклісты, а 16 выпадкаў — п'яныя шафёры. З-за празмернай хуткасці было 23 няшчасных выпадкаў. Праблемай таксама з'яўляецца недастатковая апека над дзецьмі. Звыш 30 дзяцей было пакалечана ў выніку выпадкаў на дарогах.

Абавязкова трэба прызадумвацца над гэтай, яшчэ няпоўнай, жудаснай статыстыкай.

Лікі крычаць: на дарогах крыецца смерць! Абякаваць кожнага з нас толькі павялічвае яе крывавае жніво. Аднак не кожнаму чалавеку дастаткова добрага, перасцерагаючага слова. Таму міліцыя — як паведамліў на прэс-канферэнцыі ваяводскі камандант падпалкоўнік Багуслаў Афтыка — упавнаважана востра караць асоб, парушаючых правілы ру-

ху. Права кантролю маюць усе міліцыянеры. У працы міліцыянерам дапамагаць будуць спецыяльныя брыгады «армоўцаў». Плянуецца таксама пашырыць маладзёжную службу руху. Міліцыя атрымае сучаснае абсталяванне да выкрывання дарожных злачынцаў. Ваяводскае аддзяленне міліцыі выступіла з патрабаваннем да ваяводскіх улад аб падвышцы штрафу за злачынствы на дарогах. Дагэтуль большасць штрафаў не перавышала 300 зл.

Ноччу нікая фурманка, матацыкл ці самаход не мае права ехаць у далейшую дарогу, не маючы асветлення. Такой суровасці патрабуюць сапраўды сур'ёзная сітуацыя і клопаты аб усіх тых, хто штодзень карыстаецца дарогамі, пераходзіць вуліцы, ходзіць на шпатыр з дзецьмі.

В. Рудчык

## СІЛА ПЯЧАТКІ

У пачатку гэтага года ў Талькоўшчыне, Сакольскі павет, сарганізавана сельгасгурток. Да яго прыступіла 17 гаспадароў, выбіраючы старшынёй гуртка Уладзіміра Мушынскага.

Амбітныя планы мелі гурткоўцы Талькоўшчыны.

— Раз назаўсёды пакончым з сярпамі, косамі, ды цапамі, а то і коні ліквідую, — часта тут чулася.

— Вядома, жніярка — гэта табе не серп, а трактар — гэта конь, — разважалі ў Талькоўшчыне.

На першы пачатак паставілі купіць жніярку, а пасля ўжо і трактарам абзавесціся. З такім намерам яны падаліся ў банк, каб атрымаць належаць ім крэдыт з фонду развіцця сельскай гаспадаркі.

— Пячатка ў вас ёсць? — спыталі там сялян.

— Нямашака.

— Ну, дык крэдыту не атрымаеце.

# ВАРВАРСТВА

## трэба спыніць

Едучы з вёскі Новае Ляўкова на станцыю Нараўка можна ўбачыць на паўночна-ўсходнім баку, у адлегласці паўкіламетра, лясок. Даўней на месцы гэтага ляска рос высокі і густы лес. Лес гэты завуць Плянтай і ён з'яўляецца грамадскай уласнасцю. За ім знаходзіцца сенажаці і пашы сялян Новага Ляўкова. Плянта расце тут ужо сотні гадоў і ў яе што-раз глыбей запускаліся палаткі жыхароў. Сяляне рубалі старыя сосны, а на іх месцы нарасталі малядыя, прыгожыя са-сонкі. Аднак некалькі год таму назад сяляне вёскі Новае Ляўкова накінуліся на гэты лясок. Усе рэзалі: адзін перад другім, а часам нават без патрэбы. Ніхто не ска-та: — «мне не трэба» — кожнаму трэба, і амаль кожны яго рубаў. Хто не

Так ні з чым яны і вярнуліся дамоў.

Давялося ізноў браць у рукі серп, касу ды каню паўней у жолаб падсыпаць аброку.

Зараз у Талькоўшчыне ніхто голасна не гаворыць аб жніярцы, трактары і механізацыі. Павятовае праўленне сельгасгурткоў таксама чамусьці маўчыць і ніхто з яго працаўнікоў не паказваецца ў Талькоўшчыне. А ўсё гэта з прычыны няшчаснай пячатыкі. Падумаць толькі, якую яна мае ў нас сілу.

(вб)

Янка Цялушэцкі  
Новае Ляўкова

## Každy może nabyć WYDAWNICTWA RADZIECKIE na raty

w księgarniach „Domu Książki” w Białymstoku,  
ul. Kilińskiego 10, w Elku, Łomży, Olecku, Sokółce,  
Bielsku Podlaskim, Hajnówce, Siemiatyczach.

k 1179-1

## Справы адной грамады

(Працяг са стар. 4)

дала ў гэтым годзе 40 асоб. Зараз узнікла неабходнасць адкрыцця другой такой школы ў Вульцы Выганоўскай, таму што некаторым навучэнцам надта ж далёка хадзіць у Маліннікі.

Сяляне паасобных вёсак працягваюць дбайнасць пра іх знешні выгляд. Вось, напрыклад, у Чэхах Заблотных гаспадары грамадскім чынам укладваюць брук, а ў Маскоўцах зрабілі тратуар.

Гаворачы пра дасягненні ГРН Грыгораўцы, трэба адзначыць, што яна мае ў сваёй працы надзвычайнага памочніка. З'яўляецца ім мясцовая партыйная арганізацыя, якая налічвае 70 членаў і кандыдатаў. Нядаўна яна папоўнілася новымі членамі. Тут разам працуюць старшы партыйныя дзеячы і маладыя члены ПАРП. Усіх іх аб'ядноўвае адна думка — каб як мага шпарчэй узнімаць гаспадарчы ўзровень сваіх вёсак, а тым самым спрыяць павышэнню матэрыяльнага ўзроўню жыцця сялян.

МАЦЕЙ КАНАПАЦКІ

(Працяг са стар. 5)

— Што гэта за слова? — сярдзіта тычнуў ён пальцам у Кастусёў сшытак.

— Валэ...

— А што гэта, пане мой, такое? — аж затрос-ся ад злосці і гневу настаўнік. — З чым яго ядучь?

Корзун быў сынам за-сцянкавага фальваркоўца з-пад Капыля. Бацькі яго стараліся гаварыць па-польску, усяляк зневажалі мужыка і мужыцкую мову. Дамашняя шляхецкая закуска выстаяла і ў сценах Ня-свіжскай семінарыі, дзе выкладчык рускай сла-веснасці на кожным кроку вышмейваў і здзіраў мясцовае шалупінне, як ён казаў, з мовы буду-чых настаўнікаў. Прые-хаў Корзун у Мікалаеў-шчыну занятым пра-ціўнікам беларускай мо-вы, асабліва рэзала яго вушы тутэйшая гаворка:

— Што гэта за валэ, снапэ, панэ? Хіба нельга навучыцца па-людску гаварыць — валы, снапы, паны? Або гавечка, гавёс, галадка... Эх, цемната!

С. АЛЕКСАНДРОВІЧ

## Варта крытыкі

У гэтым годзе ў Дубічах Царкоўных на славу ўра-дзіла жыта.

Не хапіла месца ў клу-нях для ўсяго збожжа. Да-вялося класці ў стагі.

У вёсцы ёсць два мала-цільныя агрэгаты, адзін уласнасць мясцовага сель-гасгуртка, другі — на-лежыць трактарысту Валодзі Семенюку.

Члены сельгасгуртка абавязаліся малаціць ва ўсёй вёсцы. Першы гаспа-дар свой невялікі стог ма-лаціў 8 гадзін. Прычына ў тым, што рухавік часта

мае каня, стараецца па-зычыць яго ў каго-не-будзь, каб знішчыць не-калькі дрэў, бо вялікай карыці з сечанай хваіны не мае. Гэтае дрэва яшчэ тонкае і не надаецца на будоўлю. Застаецца толь-кі паліць у печы. Аднак некаторыя людзі выка-рыстоўвалі дрэва на бу-доўлю, штыхеты ці стаў-бы. І на гэтым можна было зарабіць. Свядомыя сяляне стараліся выла-паць такіх лесарубаў — «ударнікаў», каб усведа-міць іх аб шкоднасці тішчэння лесу. У апош-ні час пераканаўшыся, то гэта не дае ніякіх рэзультатаў і «абаронцы» пайшлі па слядах «удар-нікаў». З надыходам вяс-ны і лета дзеці гоняць сюды пасвіць кароў, хо-дзяць па ягады і грыбы, якіх калісьці было вель-мі многа. Цэлыя летнія доўгія дні дзеці праводзі-лі тут час — адпачыва-лі. Але бацькі хочучь знішчыць іх месцы гу-ляняк. Па гэтым ляску застануцца лысыя пні і ўспаміны. Але гэтага мож-на пазбегнуць.

Усё залежыць ад ся-лян. Варта, каб сяляне ўстрымаліся перад вар-варскім нішчэннем лесу. Хай маладняк падрасце. Месцы, дзе калісьці бы-лі пажары ад пакінутых вогнішчаў пастухамі, варта было б засадзіць маладымі дрэўцамі. Гэта зрабілі б яны сапраўды па-гаспадарску.

Янка Цялушэцкі  
Новае Ляўкова

## КІНО

Праграма на перыяд ад 5—10 верасня.

### ГАЙНАЎСКИ ПАВЕТ

**Навасады**  
„Dowiedzenia do jutra” (polski) 6-10 IX

**Нараўка**  
„Domek z kart” (polski) 6-7 IX  
**Кляшчэлі**  
„Pigułki dla Aureli” (polski) 5-7 i „Maż swojej żony” (polski) 8-10 IX

**Чыжы**  
„Historia współczesna” (polski) 8-10 IX

**Чаромуха**  
„Eroica” (polski) 5-7 i „Odwie-  
dziny prezydenta” (polski) 8-10 IX

**Нарава**  
„Prawdziwy koniec wielkiej  
wojny” (polski) 6-10 IX

**Белавеска**  
„Awantura o Basie” (polski) 5-7  
i „Czas przeszły” (polski) 8-10 IX

### БЕЛЬСКИ ПАВЕТ

**Орля**  
„Młocząca gwiazda” (polski) 6-7 IX

**Боцькі**  
„Dwoje z wielkiej rzeki” (pol-  
ski) 6-10 IX

**Гродзіск**  
„Pociąg” (polski) 9-10 IX

**Браньск**  
„Ewa chce spać” (polski) 5-7  
i „Wrzesień 1939” (polski) 8-10 IX

**Райск**  
„Decyzja” (polski) 6-10 IX

### СЯМЯЦЫЦКІ ПАВЕТ

**Драгічын**  
„Celuloza” (polski) 5-7 i „Mł-  
cząca gwiazda” (polski) 8-10 IX

**Мілейчыцы**  
„Orzeł” (polski) 5-7 i „Młoczące  
ślady” (polski) 8-10 IX

**Нурон**  
„Trzy kobiety” (polski) 5-7 i „Hi-  
storia jednego myśliciela” (polski)  
8-10 IX

**Мельнік**  
„W zatoce białych niedźwiedzi”  
(ZSRR) 5-7 i „Cień” (polski) 8-10 IX

### БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ

**Супрасль**  
„Pożegnanie” (polski) 5-7 i „Lu-  
dzie z pociągu” (polski) 8-10 IX

**Міхалсва**  
„Zamach” (polski) 5-7 i „Maż  
swojej żony” (polski) 8-10 IX

**Гарадок**  
„Ewa chce spać” (polski) 5-7  
i „Wrzesień 1939” (polski) 8-10 IX

**Чарновес**  
„Ewa chce spać” (polski) 5-6,  
„Odwiedziny prezydenta” (polski)  
7-8 i „Pigułki dla Aureli” (polski)  
9-10 IX

### САКОЛЬСКИ ПАВЕТ

**Шудзьялава**  
„Historia współczesna” (polski)  
6-10 IX

**Крынікі**  
„Orzeł” (polski) 5-7 i „Ludzie  
z pociągu” (polski) 8-10 IX

### ДУБРОЎСКИ ПАВЕТ

**Новы Двор**  
„Szatan z 7 klasy” (polski)  
8-10 IX

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.

Wszystkie filmy w kinach.





АДЭНАУЭР: аб'явіць вольным горадам? На-зошта? Я і так адчуваю сябе ў ім зусім воль-за!

(Малюнак С. Срмабожжага з балгарскага саты-рычнага часопіса «Стршэл».)



## РУЖ- ЖО ПАД- ВЯЛО

У пасёлку Ціхастрункі жылі сабе дзед ды баба. Звычайна раніцою бабка Грыпіна пякла на сняда-нак бліны, а дзед Хама чытаў кніжкі аб прыго-дах паляўнічых. Але раптам ні з таго ні з ся-го дзед заявіў:

— Куплю, Грыпіна, па-ляўнічае ружжо!

І дзед Хама купіў но-вую двухстволку. Паве-

сіў яе ў кухні на цвічок і сказаў:

— Няхай павісіць да першага снегу.

Зіма пачалася надзвы-чай рана. Ужо ў сярэ-дзіне лістапада выпаў снег. Убачыўшы яго, Ха-ма досвіткам трос за пле-чы жонку:

— Грыпіна, уставай — на вуліцы пароша...

Зборы былі нядоўгія. Мінут праз колькі дзед ужо крочыў лугам. Тут ён заўважыў свежы зая-чы след і пайшоў па ім. Увайшоў у драбналесце. Крок, яшчэ крок, і з-пад лог Хамы выскачыў за-яц. Дзед прыцэліўся. Грымнуў выстрал, за ім — другі. У малако.

Яшчэ гадзіны тры па-хадзіўшы па лесе і пад-няўшы са спячкі пару зайцоў, дзед плонуў і пакрочыў у Альхоўку. Тут жыла яго сваячка Прося.

Спаткала яна дзеда ла-годна. Нават бутэльку паставіла.

Павесялеўшы, Хама кажа:

— Неяк сорамна да до-му без зайца ісці. Куры і тыя засмяюць.

Але Прося выручыла дзеда. Яна купіла ў зна-ёмага паляўнічага зайца. Бабка Грыпіна не магла не радавацца паляўнічы-мі здольнасцямі дзеда.

А дзед Хама пачаў ба-дай штодзень хадзіць на «паляванне» і кожны раз прыносіў зайца. Можна і сёння пайшоў бы дзед на паляванне, ды неасця-рожнасць падвяла. Гры-піна заўважыла, што дзед бярэ ружжо ў чах-ле і ніколі дома не чыс-ціць яго. «Мусіць, штось-ці тут нячыстае, — ра-шыла яна, — трэба пра-верыць».

І праверыла. Замест ружжа ў чахол паклала кароткую чапалю.

І вось аднойчы вярнуў-ся дзед з палявання, ад-даў Грыпіне зайца, а ча-хол з «ружжом» павесіў на цвік. Тут бабка не стрымалася і запытала.

— Ружжо чысціць?

— А як жа...

— Пакажы!..

— Паглядзі!..

І што ж тут было! Дзед слова не мог выма-віць. А бабка, доўга не думаючы, разоў сем па-цягнула той чапалой па дзедавых плячах.

Вось як ружжо дзеда падвяло.

Віктар Лоўгач



### ПАЖАРТАВАЎ

Адзін хлопчык, іду- дарогай, убачыў жанчы- ну, якая гнала асла. Ён хацеў з яе пажартаваць: — Добры дзень, аслі- ная маці! — крыкнуў. — Добры дзень, мой сыноч! — адказала жан- чына.

Ірэна Дэкала  
Сапава

### ЗНОЙДЗЕ

— Юрка, навошта ас- ваеш боцікі, цяпер бало- та няма, — кажа бабуля. — Нічога, бабуся, я знайду, — адказаў Юр- ка.

Янка Зданоўскі  
Лесна

### ЗВАНОК

Маці пытае сына — школьніка: — Які табе прадмет найлепш падабаецца? — Званок, — адказаў сын.

Шура Семянюк  
Рэпіска

### НЕ ЗРАЗУМЕЕ

Захацелася двум вуч- ням пагаварыць пра дзяўчат. Але побач ся- дзеў бацька. Што зра- біць, каб ён не чуў?

— Давай гаварыць па- нямецку, — кажа адзін. — Давай, — згадзіўся другі.

— Гір, гір, Алёша. — Гір, гір, чаго? — Гір, гір, пойдзем. — Гір, гір, куды? — Гір, гір, да дзяўчат. Тут бацька ўстае і ка- жа:

— Гір, гір, на печку спаць. — Бачыш, Алёша, і бацька ўмее па-нямецку.

Мікалай Вілюк  
Палічна

### ПЯЦЁРКА

— Сёння ты напісаў дыктоўку на пяцёрку. Але я прыкмеціў, што яна напісана даслоўна так, як у твайго суседа. Што гэта значыць?

— Гэта значыць, што і ён мае пяцёрку.

Янка Цялушэцкі  
Новае Ляўкова

### АДЗЕННЕ І ЕЖА

Малы хлопчык пас- статак кароў. Меў ён на сабе толькі кашулю, і то парваную. Праходзіўшы каля яго чалавек, пыта- ецца:

— Гэтыя каровы твае? — Не! Яны належаць да Сцяпана!

— А кім жа ты пры- ходзішся для яго? — Пастухом, — кажа хлопчык.

— А колькі ён табе плаціць, той Сцяпан?

— Нічога не плаціць. Ён мяне корміць і апра- нае.

Усміхнуўся на гэта ча- лавек і кажа:

— Калі ён так цябе апранае, дык пікава, чым ён цябе корміць!

Таня Аляксеюк  
Курашава

## СЕЛЬГАСДАХОД

Некаторыя гарадскія грамадзяне зайздросцяць жыхарам вёскі.

— Хлеба, маўляў, не купляюць, мяса ў хляве расце, малако з маслам тут жа, яйкі ў куратніку і жывы грош у кішэні водзіцца.

Але такія зайздроснікі не бачаць другога боку медалі.

Гаспадар, як выйдзе з хаты, на кожным кроку плаціць. За вугаль — плаці. За метр досак — парсючка аддай. За ра-монт сельгасінвентара — адлічвай грошыкі. Перад дактарамі ці ветэрына-рамі — адкрывай каша-лёк. А да новага ўра-джаю доўга чакаць трэба. Тут не тое, што жыхар горада, які штомесяц новы ўраджай згартэ. Таму павелічэнне сель-гасдаходу — справа за-манчыва кожнаму селя-ніну.

Кожная гаспадарка мо- жа даць больш прыбыт-ку, калі гаспадар галавой круціць.

Напрыклад, можна пеўняў адсунуць ад іх абавязкаў, а на іх месца індэкаў паставіць. Пры- бытак ад гэтага быў бы падвойны. Па-першае, пеўні былі б тлусцей-шыя, а па-другое, куры неслі б удвасе большыя яйкі.

Перад пасевам варта прыцярушыць поле сухі-мі дражджыма. Пасля дожджык пойдзе, і хлеб будзе расці, як на дрожд-жах. Пры такіх умовах восенню свіран зернем заваліш.

Плантацыю буракоў варта пасыпаць сахары-най. Вырастуць буракі салодкія, быццам мёд.

Свінням у карыта трэ- ба падліваць піва пор-тэр. Ад яго свінні па- чнуць пухнуць як п'яні-цы. Кожнаму ж вядома, што такую свінню вы- гадней прадаць, чым ху- дую.

Кожны, таксама, ведае, што чым часцей брыц-ца, тым хутчэй барада адрастае. Таму неабход-на авец стрыгчы штомес-ячна.

Карову перад даеннем раю падвесіць. Калі ма- лако ўстоіцца, атрымаем самую смятану. А мо' нехта захоча гатовае мас-ла ад каровы? Калі лас-ка. У такім выпадку падвешаную карову за- стаецца толькі пашугаць. Карове прыемна, і масла атрымаецца.

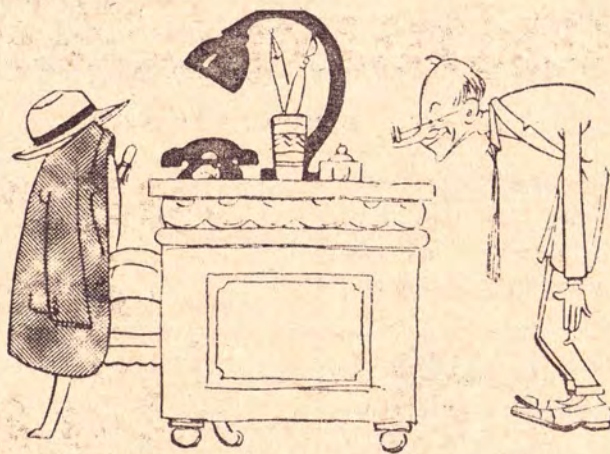
Гадюўля трусаў такса- ма вельмі карысная. Але як вядома, трупы ска- чучь. А гэта зусім ліш- няе. Ад скакання пры- бытку не будзе. Таму трэба іх адвучыць ад гэтай дурной прывычкі. Тады трупы патлусце- юць і можна іх прадаць па цане парасят, а мо' і даражэй, та-у што ў па- расят няма футра.

У каго хат: стаіць над возерам, можна селядцоў развесці. Высыпаў у во- зера некалькі мяшкоў со- лі ды лапай сабе селяд-цы. А яны тавар атрак- цыйны. Іх не заўсёды купіш у вясковай краме.

Некаторыя людзі лі- чаць, што галоўная ця- гавая сіла ў вёсцы — гэта конь. Зусім не так. Га- лоўнай цягавой сілай з'яўляюцца грошы. На- жаль, грошы не ячмень, не пасееш іх, паколькі яны карэння не маюць. Як вядома, кожная рас- ліна расце ад караня. На- ват чырак і ён карань мае. Таму і пагаворка пайшла — глядзі ў ко- рань!

Людзі добрыя, загля- нце ў карань сваёй гаспа- даркі і тады без маёй да- памогі знойдзеце спосаб для павелічэння даходу.

Вячаслаў Лебед



БЕЗ СЛОЎ ПРА ПАДХАЛІМА

### Кароткія байні

## ЖАБА

Аднойчы Жаба пракрактала:

— Хіба ў мяне заслуг тут мала!

Мне падуладна гэтая затока,

Усе жыхары яе — ў мяне на вок

Для іх я ўсё.

Закон,

Улада!

Тут, у затоцы, у мяне парадак!

Ды і наогул я нікога не баюся...

І тут, як на бяду,

З'явіўся над затокай Бусел, —

І Жаба... плюхнула ў ваду.

## ПУП ЗЯМЛІ

Хто пуп зямлі?

— Я гэты пуп, —

Прамовіў тэлеграфны Слуш.

Уладзімір Правасуд



— Заўсёды нам раскажы свае ваенныя ўпа- міны. Гавары, што спіць падчас найцяжэйшых бамбардзіровак! Паглядзім!